

SR2166 - KR2166

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

YAMAHA MT 125 (2020/2022)

N°	Descrizione/Description	Caratteristiche/Features	Codice/Code	Quantità/Quantity
1	Supporto laterale - Lateral support - Untere Halterung Support latéral - Soporte lateral - Suporte lateral	-	SR2166DXV SR2166SXV	2(Right; Left)
2	Supporto Interno - Inner support - Support interne Soporte Interno - Innere Unterstützung - Suporte Interno	-	GL5472V	1
3	Supporto inferiore - Lower support - Support inférieur Soporte inferior - Untere Halterung - Suporte inferior	-	GL5473V	1
4	Supporto anteriore - Front support -Support avant Vordere Unterstützung - Soporte frontal - Suporte frontal	Right Side	GL5474V	1(Right Side)
5	Supporto anteriore - Front support -Support avant Vordere Unterstützung - Soporte frontal - Suporte frontal	Left Side	GL5475V	1(Left Side)
6	Supporto superiore - Support higher - Support supérieur Halterung höher - Soporte superior - Apoio superior	-	GL5476V	1
7	Vite - Screw - Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	M8x45 TBEI	845TBEI	4
8	Vite - Screw - Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	M8x18 TBEI	818TBEI	4
9	Vite - Screw - Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	M8x30 TBEIFH	830TBEIFH	12
10	Rondella spaccata - Split washer - Scheibe Rondelle fendue - Arandela seccionada - Arruela Dentada	Foro Ø8mm	Z1060	4
11	Rondella Inox - Stainless Steel Washer Rondelle Inox -Rostfreie Unterlegscheibe Aus Stahl Arandela Inox - Arruela Lisa De Aço Inox	Foro Ø8mm / Esterno Ø14mm Sp.0,3mm	805RONX	8
12	Distanziale - Spacer - Entretoise Distanzstueck - Distanciador - Espaçador	Ø12x12 Foro 8,5mm	C12L12F8,5T	12
13	Dado - Bolt - Ecrou Mutter - Tuerca - Porca	Daodo Autobloccante Flangiato ribassato metalblock M6 (H.6mm)	6DADIAFL	4
14	Dado - Bolt - Ecrou Mutter - Tuerca - Porca	Daodo Autobloccante Flangiato M8 (H9,5mm)	8DADIFN	16
15	Tappo - Cap - Fiche - Stecker - Enchufe - Capa	-	13COP	4
16	Componenti Originali - Original Parts -Parties Originales Original Bauteile - Componentes Originales - Componentes Originais	-	-	-
17	Particolari Inclusi Nel Kit Viteria Della Piastra Components Included In The Fitting Kit Of The Plate Pièces Inclues Dans Le Kit De Vis De La Platine Die Einzelnen Teile Sind Bei Montagekit Der Platte Enthalten Despieces Incluidos En El Kit De Anclajes De La Parrilla Explodiu Incluído No Kit As Âncoras Da Grelha	-	-	-

IT_ Nel caso in cui sulle viti originali sia presente del frenafiletti, ripristinarlo durante il montaggio dell'accessorio.

EN_ If there is threadlocker on the original screws, use threadlocker when mounting the accessory.

DE_ Falls sich auf den Originalschrauben Schraubensicherungsstoff befand, sollte dieser auch bei der Montage des Zubehörs wieder aufgetragen werden

FR_ Si du frein filet est présent sur les vis d'origine, l'appliquer également lors du montage de l'accessoire

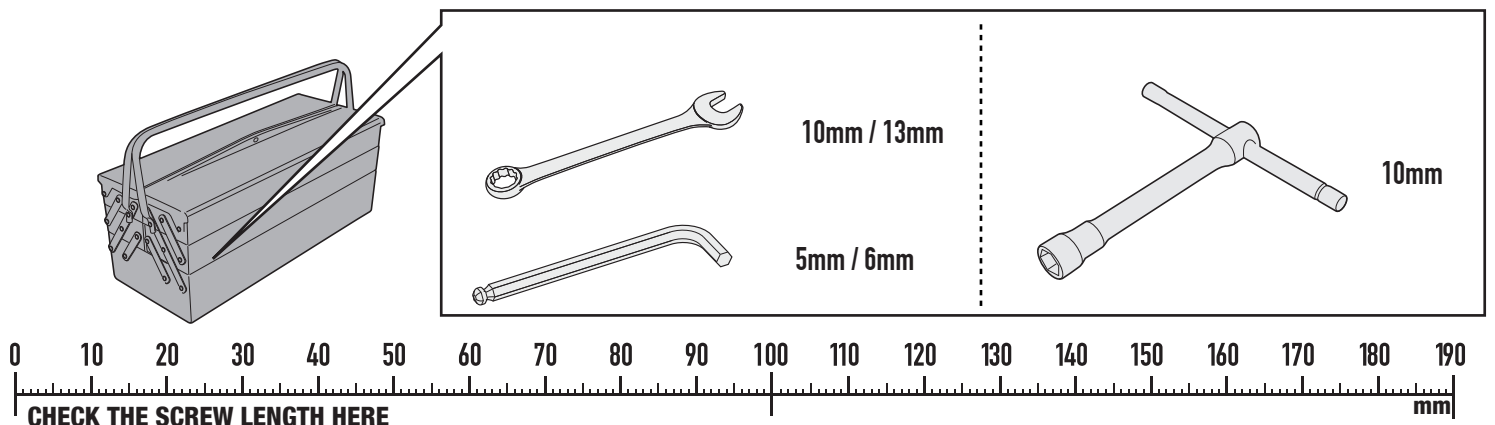
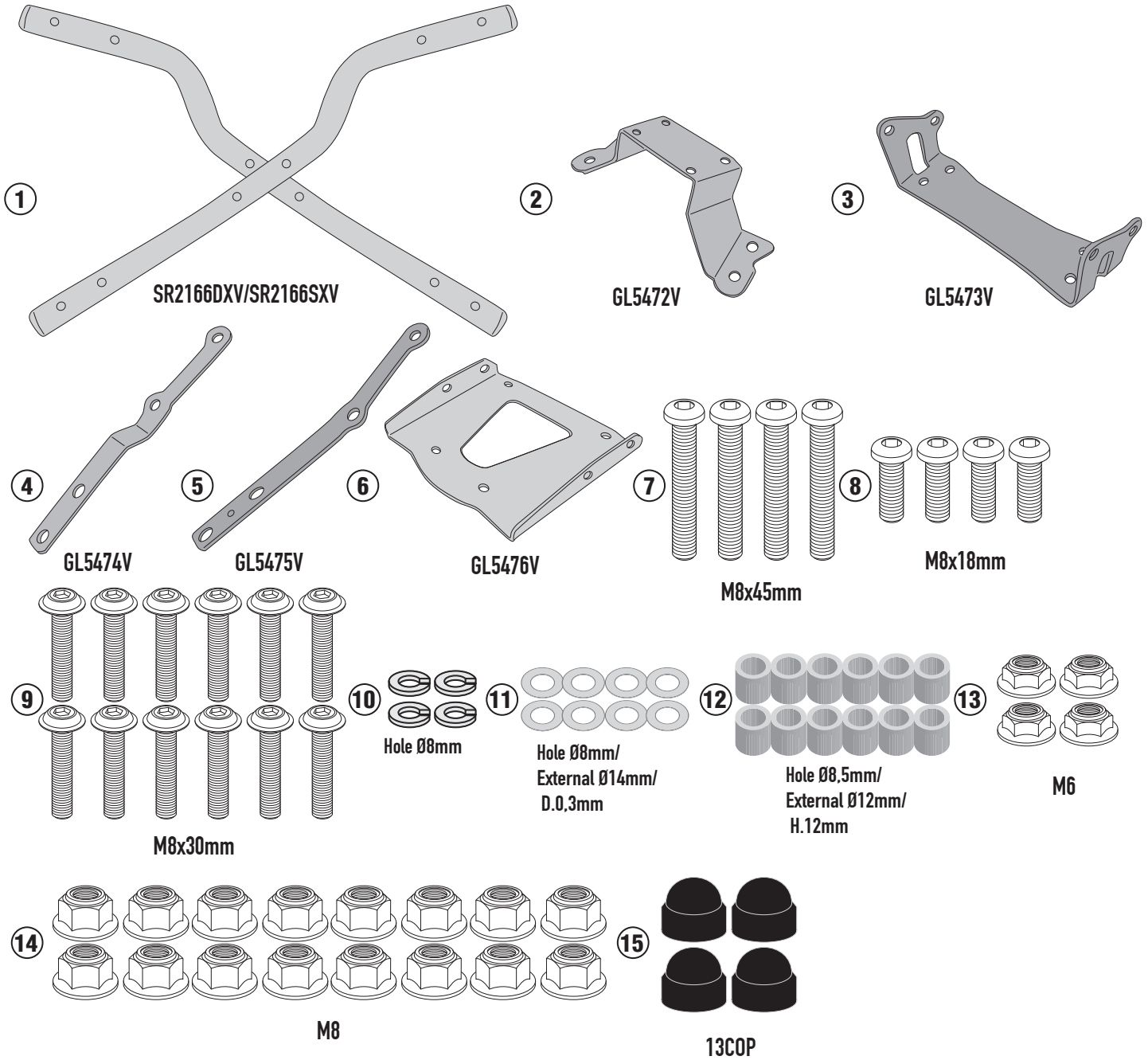
ES_ En caso de que el fijador de roscas se encuentre presente en los tornillos originales, colocarlo nuevamente en el montaje del accesorio

PT_ Se houver trava rosca nos parafusos originais, inserir novamente durante a montagem do acessório

SR2166 - KR2166

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

YAMAHA MT 125 (2020/2022)

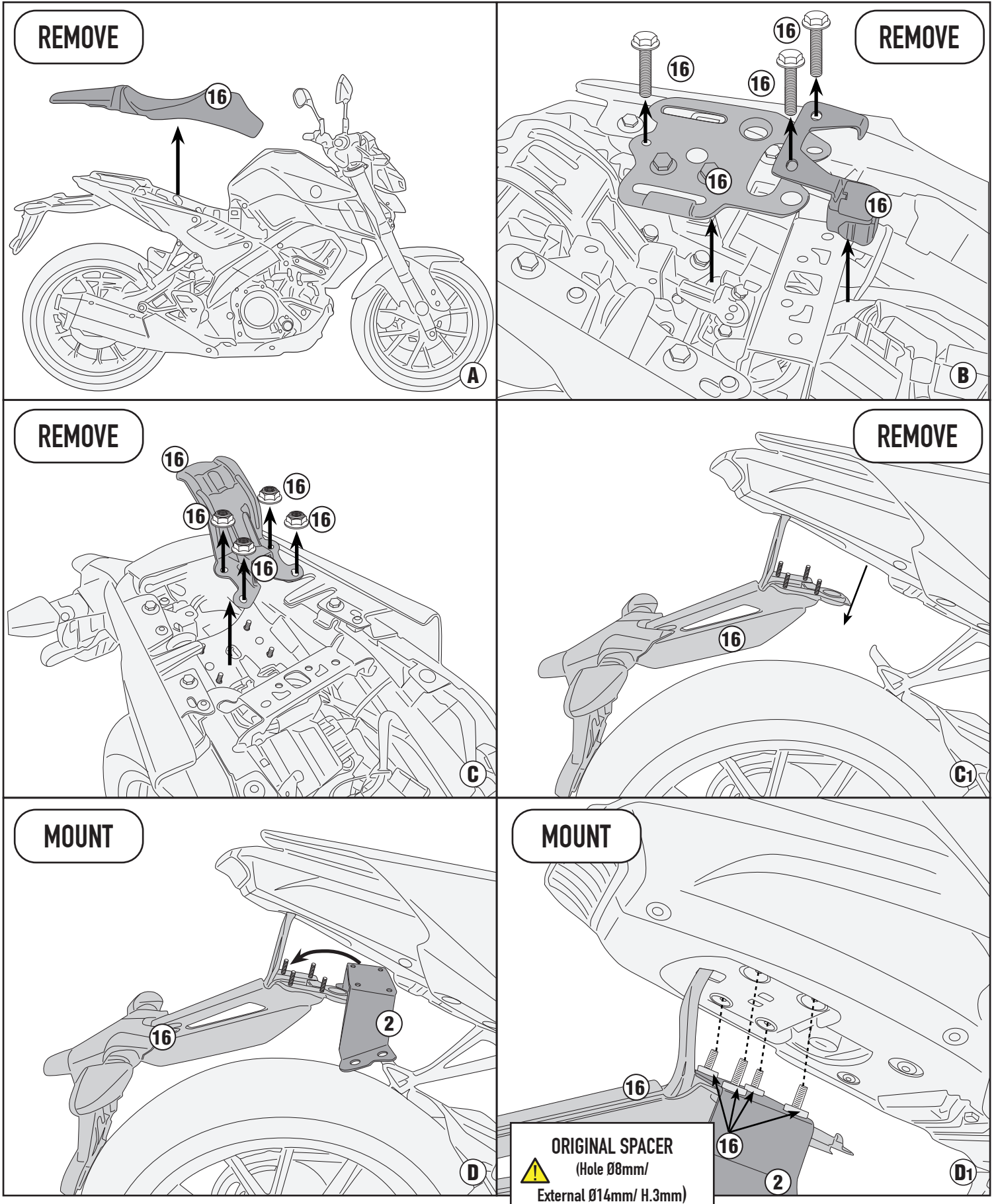


ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG
INSTRUCCIONES DE MONTAJE - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

SR2166 - KR2166

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

YAMAHA MT 125 (2020/2022)

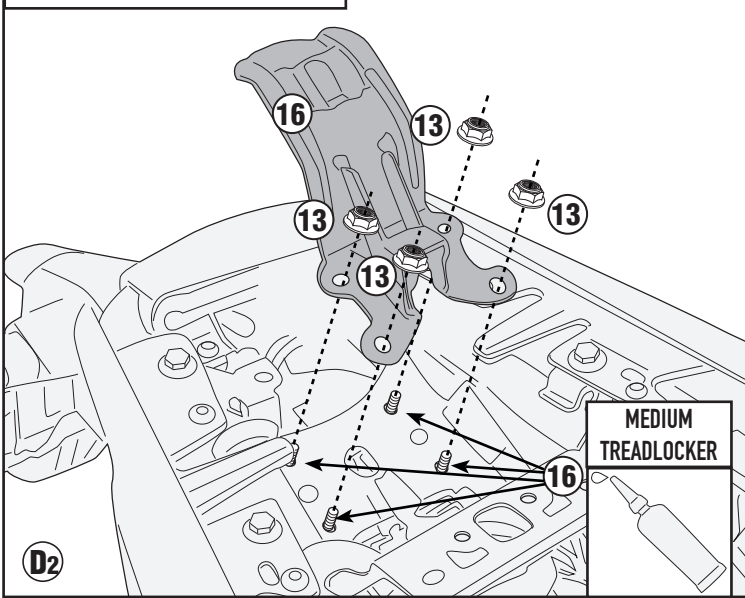


SR2166 - KR2166

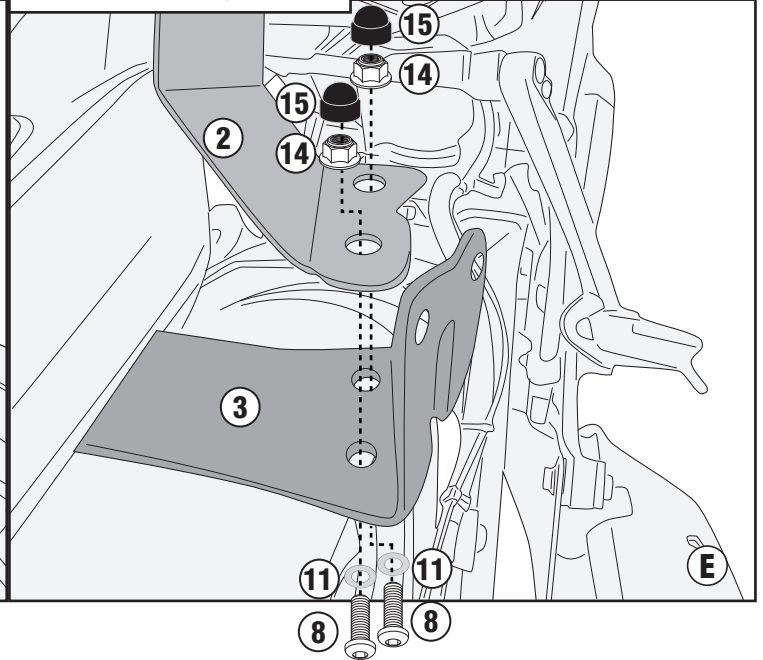
PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

YAMAHA MT 125 (2020/2022)

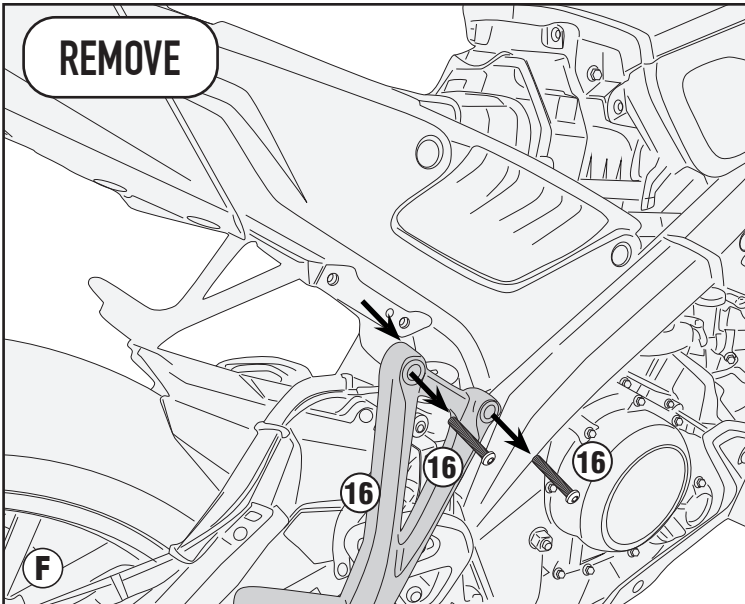
TIGHTENING TORQUE 7,5Nm



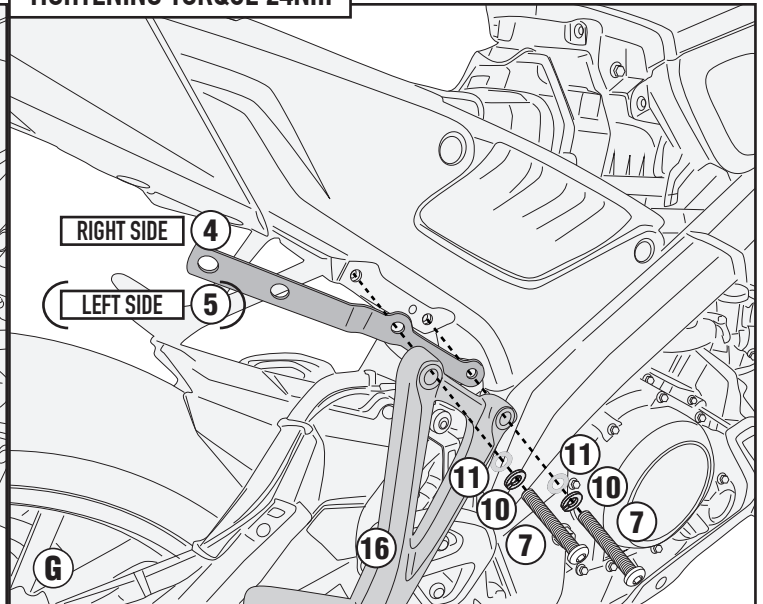
TIGHTENING TORQUE 20Nm



REMOVE



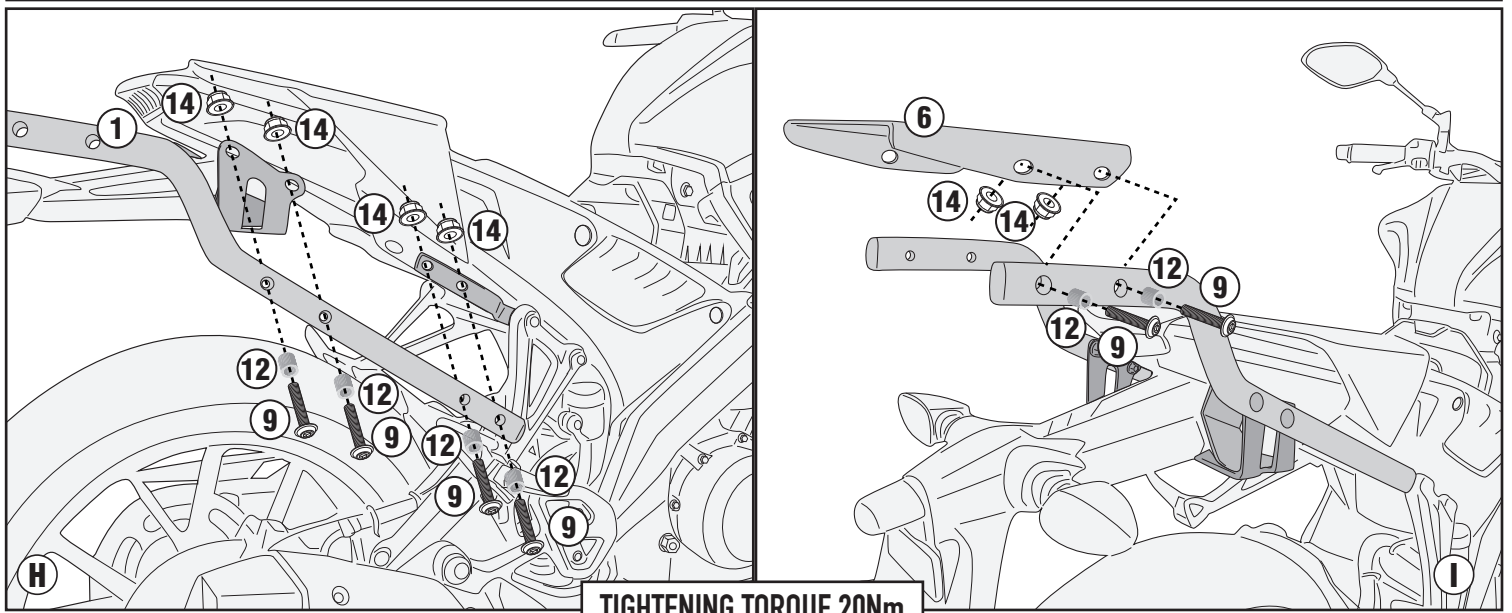
TIGHTENING TORQUE 24Nm



SR2166 - KR2166

PORTAPACCO SPECIFICO - SPECIFIC HOLDER - PORTE-PAQUET SPÉCIFIQUE - SPEZIFISCHER TRÄGER - PORTA-EQUIPAJE ESPECÍFICO - TRANSPORTADOR ESPECÍFICO

YAMAHA MT 125 (2020/2022)

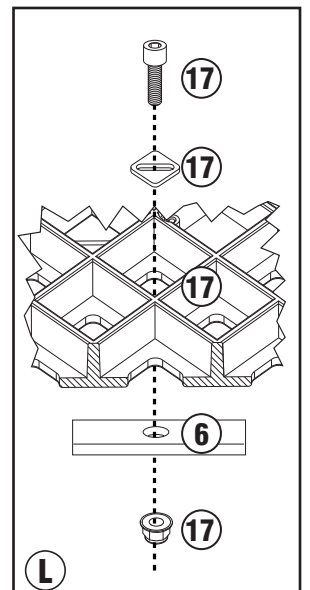
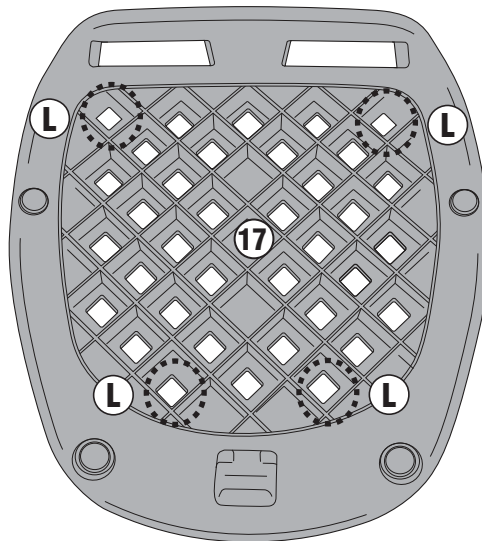
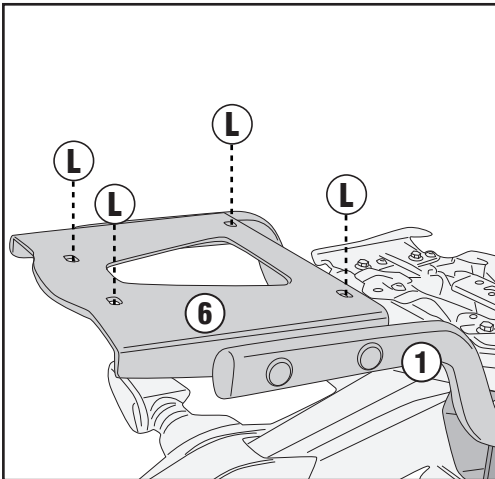


TIGHTENING TORQUE 20Nm



- ITA - Attenzione: Serrando le viti N°9 il supporto tubolare N°1 si dovrà deformare leggermente.
ENG - Attention: By tightening screws N°9 the tubular support N°1 will have to deform slightly.
DEU - Achtung: Beim Anziehen der Schrauben Nr.9 sollte sich die Rohrhalterung Nr. 1 leicht verformen.
FRA - Attention: En serrant les vis N°9 le support tubulaire N°1 devra se déformer légèrement.
SPA - Atención: Apretando los tornillos N°9 el soporte tubular N°1 deberá deformarse ligeramente.
POR - Atenção: Ao apertar os parafusos N°9 o suporte tubular N°1 terá de se deformar ligeiramente.

UNIVERSAL MONOLOCK PLATE (SPARE PART Z113C2)



TIGHTENING TORQUE 7,5Nm